



اعتبر الكاتب الذي لا يحمل موقفاً كالماء المالح

سليم كتشنر: أتعرض للتهميش والتجاهل

التكريم من المهرجان القومي بمثابة أنبوب أوكسجين ينقذني من الموت اختناقاً نتيجة الحصار المضروب حولي

من يكتب مسرحاً لا علاقة له بالخشبة يتعرض للفشل الذريع

فى لحظة فارقة من مسيرة مسرحية امتدت لعقود، أعلن عن تكريم الكاتب والمسرحى سليم كتشنر فى المهرجان القومى للمسرح المصرى فى دورته الثامنة عشر ليمنح الضوء المستحق لتجربة استثنائية ظلت تعمل بصمت وإصرار على تخليق مسرح ملتزم، يحمل قضايا الناس، وينحاز إلى الهامش، ويقاوم التهميش والنسيان. بهذه المناسبة، يأتى هذا الحوار كوثيقة حية تضئء جوانب من مشروع كتشنر الإبداعي، وتُظَارِبُ رؤيته للمسرح والسياسة، ولغة العرض، وإشكاليات الإنتاج، وأثر السلطة والرقابة. لا يتحدث كتشنر بوصفه مجرد مبدع مكرم، بل كمثقف عضوى يرى فى الكتابة التزاماً، وفى المسرح وطناً، وفى الكلمة موقفاً.

متمسك بالمسرح وأحبه وأفخر أنني كاتب مسرحى لا سيناريست، فالمسرح وطنى وبلادي، وإن جارت عليّ عزيزة

انتزعنا من خضم المسرح التعبيرى الذى ينتمى إليه، بسبب الوعى الطبقي فى نصه «الغوريلا» أو «قرد كيثف الثمر».. كل هؤلاء تميزوا عن كتاب يسار الكتلة الشريفة، لأن وجودهم فى قلب التوحش الرأسمالى أتاح لهم النفاذ إلى عمق المسألة. كانوا قاضيين على الجمر، فهدموا في نصوصهم عن ذلك بشكل رائع.
● ما المسرحية الأقرب إلى قلبك كمثقف لا ككاتب؟
نص «أورشليم أورشليم» أو «طقوس الخيانة» الذى يظهر فيه المخلص على خشبة المسرح فى جرأة لم يشهدها المسرح المصرى.
● ما أكثر جملة كتبتها وشعرت أنها تختصر رؤيتك للعالم؟
«ما فاداك شيء» مثل الوهم» من نص «موت فهلوى الحى»، وهى جملة دالة على أهمية الوهم فى حياتنا. الفرق بين الحلم والوهم خيط واء. والوهم يجعلنا نعيش فى سلام وطمأنينة، بينما حلمك ربما ينقض عليك حياتك.
● هل تعتقد أن تجربتك المسرحية الواسعة نالت التقدير التقدى الذى تستحق؟
فى البدايات اهتم بى كبار النقاد، وبعد رحيليهم خفت هذا الاهتمام لأن الأجيال الجديدة غير مؤهلة لمناقشة مضامين مهمة، وكل ما يفهم هو الشكل أو القوم المسرحى ومفرداته. وفى العموم أتعرض للتهميش والتجاهل، ولا أدري أن كان هذا مقصوداً أو عفواً.
● فى مسرحك الطويلة، هل شعرت بأن المسرح خذلك فى لحظة ما؟ أو أنك خذلته؟
علاقة المثقف بالسلطة علاقة شائكة ومتغيرة من آن إلى آخر، فمن الطبيعى أن يخذلتى المسرح فى بعض فترات حياتي. ففى التسعينيات من القرن الماضى معنى التماثل على مسرح الثقافة الجماهيرية من التماثل لمدة خمس سنوات من ٩٢ إلى ٩٧، وهى الفترة التى أنجزت فيها خمسة مسلسلات أفطال فى التلفزيون المصرى وثلاثة أفلام لتلفزيونية. ثم عدت للمسرح بعد انقضاء السنوات الخمس. أنا متمسك بالمسرح وحبته وأفخر أنني كاتب مسرحى لا سيناريست، المسرح وطنى وبلادي، وإن جارت عليّ عزيزة.
● هل لديك طلاب أو كتاب شباب تعتبرهم امتداداً لتجربتك أو يحملون الروح ذاتها؟
بشكل مباشر لا. لكن كثيراً ما أقابل شباب المسرحيين، فيحدثونى عن تأثرهم بمسرحى، وبعضهم يخوض امتحانات أكاديمية الفنون بمشاق على نصوصى، وهكذا.

● عملت مخرجاً فى فرق الثقافة الجماهيرية قبل أن تتفرغ للكتابة، كيف كانت تلك التجربة؟ وكيف شكلت رؤيتك لاحقاً كمؤلف مسرحى؟
أخرجت للمسرح ثلاثة عروض: شهزاد لتوفيق الحكيم، وملك الشحاتين لنجيب سرور، والمادلون لأليبر كامو، فى عروض متميزة جذبت الجمهور إلى مسرحى، واهتم المسرحيون بهذه التجارب. وكانت هذه التجربة بمثابة الأكاديمية التى تعلمت فيها المسرح، وواكب كتاباتى للمسرح بعد ذلك بأنها نصوص للشخبة، لأن هناك مسرحاً للرقاعة فقط ولا يصلح لخشبة المسرح، والفرق كبير.
● فى أعمالك مثلاً نجد انحيازاً واضحاً للهامش،

يمضى بنا الحوار عبر منعطقات سيرته، من خروجه عن المسار الأكاديمى التقليدى إلى انغماسه الكلى فى الخشبة والكتابة، ومن تأثيرات المسرح المصرى والعالمى على نصوصه، إلى معاركه مع مؤسسات الإنتاج والرقابة، عند تلك اللحظات التى شعر فيها بالخذلان، وتلك التى تمسك فيها بالحلم، رغم كل شيء. طوال مسيرته، قدم سليم كتشنر مشروعاً مسرحياً متماسكاً منحازاً للإنسان المهشّم، متكناً على لغة مسرحية تمزج بين القصصى والعامة، وعلى خيال سردي يستدعى الأسطورة والحكاية الشعبية فى مواجهة الواقع الممتع. فاز بجائزة الدولة التشجيعية عام ١٩٩٩ عن نصه «وما زالت الأرض تدور»، وكتب نحو عشرين نصاً مسرحياً من أبرزها: «طقوس الخيانة»، «الناس الزرق»، «المهان»، «الأراجوز»، «أحلام الفتى الضائع»، «عشر زمائه ضائع»، «البضعة والحجر»، «مرطب القوس»... وهى نصوص تتراوح بين الكوميديا السوداء، والدراما السياسية، والمسرح الشعبى ذى الطابع الأسطورى والاحتجاجي.

إلى جانب ذلك، رقد الكتبة العربية بعدد من الكتب الووعية المهمة، منها:
● مسرحيون فى الحركة الوطنية»، فضلاً عن عمله فى جمع وتحقيق التراث الشعبى، كما فى كتابه «سيرة مار جرجس» وحكايات مصرية من القائل- يوميات القروم الشعبية» و «الأنثروبولوجيا فى المسرح المصرى المازى والتأويل، وجاءت المؤلفات تأكيداً على التداخل الخلاق بين العمل الميداني، والبحث النظري، والإبداع الدرامي، بالإضافة إلى جملة من السيناريوهات التى كتبها للتلفزيون المصرى.

هذا الحوار ليس مجرد مناسبة لتكريم ماضٍ مستحق، بل شهادة على مسيرة لم تكتمل بعد، وعلى كاتب ما زال يكتب، ويسأل، ويعلم.

● ما الذى دفعك لترك دراستك على التجارة والتفرغ للمسرح؟ ما الذى أغرك أولاً: الخشبة أم الكتابة؟
لم أكن بالوعلى الكافى كى أتوجه للدراسة فى أكاديمية الفنون، وضفيت فى مسار خاطئ. لكن جيبى للفتون كان مكبراً، فخذت الدراسة الابتدائية وأنا اهتم بالرسم والفراعة. كنت أترك دروسى وأقضى الوقت فى ممارسة الرسم فيفهرنوى ولا استجيب، واليوم كنت أتمنى لو كنت فناناً تشكيلياً لا أتعرض لرقابة أو سلطة تصادر أفكارى وتوشهها. أيضاً لا أستطيع أن أفارق بين الخشبة والكتابة. فمن يكتب مسرحاً ولا ينفق له بالخشبة يتعرض للفشل الذريع. أغرتنى الخشبة والكتابة للبخشة مثلاً.

● من هم الكتاب أو المخرجون الذين أثروا فى تكوينك المسرحى؟ وهل ترى نفسك امتداداً لجيل معين أم حالة مستقلة؟

تأثرت كثيراً بجيل الستينيات من القرن الماضى: نجيب سرور، الفريد فرج، محمود ديبا، ميخائيل رومان، واعتبر نفسى امتداداً لهم، ومستقلاً فى نفس الوقت، انطلاقاً واختلافاً مع نصوصهم مع تغير الواقع الاجتماعي. والمسرح العالمى أيضاً فرائده، بل الأدب العالمى بشكل عام. وفى هذا المجال أود أن أشير هنا إلى أن كتاب اليسار الأمريكى: آرثر ميلر، تيسى ويليامز، إدوارد آلبى، ويكثنا أن نضم إليهم يوجين أونيل إذا

يتمتع المهندس سلامة صابر رئيس مجلس إدارة شركة أنابيب البترول، بخبرة واسعة في مجال الهندسة الميكانيكية. حصل على بكالوريوس الهندسة من جامعة عين شمس في عام ١٩٩٣، وبيدات مسيرته المهنية عام ١٩٩٥ كمهندس في قسم الصيانة العامة لشركة أنابيب البترول، ثم تم نقله للعمل بالتفتيش الفني حتى تولى منصب مدير إدارة. بعد ذلك، عاد إلى عمله في الصيانة العامة حيث أشرف على صيانة العمليات، وتولى منصب مدير عام مساعد في إدارة الصيانة. ثم تم تديبه ليكون مدير عام منطقة التثيين، تلقى تدريبه على يد المهندس سعيد إسماعيل، الذي يعتبر من الأسماء الالعة في مجال التفتيش الفني في قطاع البترول وشركة أنابيب البترول. بعد ٤ أشهر من تعيينه، أجرت الشركة معه هذا الحوار:

● ماهو الدور الرئيسي الذي تلعبه شركة أنابيب البترول في دعم قطاع الطاقة في مصر؟

– تعمل الشركة في مجال نقل وتخزين خام البترول من أماكن استخراجها إلى شركات التكوير وإعادة نقل المنتجات الناتجة من عمليات التكوير من الشركات إلى أماكن استهلاك الشركات الرئيسية مثل شركات التوزيع والتسويق الرئيسية مثل شركة مصر للبترول والتعاون للبترول التي تنقل الحرقوات التي تستخدم في محطات توليد الكهرباء مثل المازوت والبولار ومسؤولين عن نقل المازوت وتقنية محطات الكهرباء التي تعمل بالمازوت. المازوت الشركة القابضة للغازات في المسؤولة عن توريد الغاز لمحطات الكهرباء، وشركة أنابيب البترول مسؤولة عن توريد وتوصيل خام منتج المازوت.

● ماهي أبرز المشروعات الجديدة التي تعمل عليها الشركة حالياً؟

– مشروع التحويل الرقمي في العمليات والتحكم عن بعد (الإسكادا) لأنها تتمتع بشبكة خطوط يصل طولها ٦٣٠٠ كم ويهدف للمراقبة والتحكم المركزي في خطوط ومحطات التوزيع والمضودعات وبإيety والتحديث وزيادة سرعة ودقة اكتشاف الأنايبض ضد التسريبات والتحكم الخطوط مما يساهم في تأمين العمليات التشغيلية ودعم سرعة اتخاذ القرار، واستدامة تأمين العاملين والعمليات وتعزيز المستمر لكافة ما يحقق التشغيل الآمن، ويعتبرهذا المشروع من أكبر المشروعات الذي تعمل عليها الشركة حالياً حيث يهدف إلى تحقيق أكبر درجات التأمين والتحكم

● كيف تساهم هذه المشروعات في تعزيز كفاءة شبكة نقل البترول في مصر؟

– المشروعات التي تنفذها نسعي جاهدين علي رفع كفاءة الشبكة القديمة وعمل شبكة جديدة في أماكن لم يصل لها بترول

المسرح والسياسة صنوان لا ينفصلان. عندما تقدم عروضاً مسرحية لا تهتم بقضايا الناس، يهجر الجمهور المسرح

المهرجان التجريبي قضى على التيار الشعبى لصالح الاهتمام بالأشكال الأوروبية للمسرح

أو أكثر، ثم أتى المهرجان التجريبي وقضى على هذا التيار لصالح الاهتمام بالأشكال الأوروبية للمسرح. وأنا لا أدعو إلى مقاطعة المهرجان، فهو مفيد في الأطلاع على كل جديد، لكن المؤلفين والمخرجين الشباب أخذوا شوطاً طويلاً في تقليد عروضه، وانصرفوا عن الدعوة لمسرح مصرى عربى فى شكله ومضمونه. وفى العموم، الاهتمام الآن يشجع حول الشكل، ولا يهتم بضمون مهم أو عميق. وهذه مأساة المسرح المصرى الآن.

لننك المسرحية تمزج بين القصصى والعامة، ● بين لغة الحياة ولغة المجاز. كيف تتعامل مع مسألة اللغة فى المسرح؟ وهل تعتقد أن العامة أكثر قدرة على التعبير عن الإنسان المصرى؟
لغة المسرح تختلف عن لغة القاهي، فالحوار فى النص المسرحى لا بد أن تتوفر فيه عدة شروط، والأهم أن يعمل الحوار مستويين: الأول لغة الحياة الواقعية، والثانى عميق وملغز وموع، يتحمل أكثر من تفسير. أما عن استخدام العامة والقصصى، فالقانون الحاكم أن الضمون يفرض شكله، والحوار جزء من الشكل. فلا يمكن مثلاً أن نغير فى أجواء ريفية بالفصحى، أو أجواء تاريخية بالعامية، وهكذا.

● كيف تتعامل مع الرقابة الذاتية؟ هل راودك شعور بالخوف أو الحزن أثناء كتابة نصوصك التي تصطلم أحياناً بالبائس السياسية والدينية والجنسية؟
احتمال شعورى بالحدز، لكن الخوف مستبعد، والنتيجة أتتى الخاسر، فتصوضى تعرض لحذف

وفى العموم، كل نص متميز من نصوصى لا يخرج إلى النور، فقط نصوصى المتوسطة هى التى تنتشر.

● ما الذى يعنيه لك هذا التكريم فى المهرجان القومى للمسرح المصرى؟
أنا فى حالة دهشة من هذه الخطوة، فلم أكن فى أى مرحلة من مراحل حياتى مدللًا من المؤسسات أو قريبًا منها. وعملًا، التكريم بمثابة أنبوب أوكسجين ينقذنى من الموت اختناقاً نتيجة الحصار المضروب حولي.

● هل لديك مشاريع كتابية موقعة؟ أو هناك نص تتمنى لو كتبته ولم تفعل؟

المشاريع المؤجلة عديدة، وأعطيك مثلاً عن نص بعنوان «فى وادى ظل الموت»، يناقش قضية القتل على الهوية، مثل قتل فتاة مجيبة فى أحد شوارع لندن لكنونها مسلمة، وقتل سيدة مسيحية فى شارع قاهرى من نصوصى العشرين فى الأدرج لا يجد من يتحمس له. ويعرض النصوص ترفض من مديرى المسارح قبل إرسالها للرقابة، والنتيجة أن البيت الفنى للمسرح لا يُنتج نصوصى على الإطلاق. لا أتمتع إلا بالنشر، وعروض الثقافة الجماهيرية، والحواز.

● فى زمن السوشيال ميديا والمصنات، ما مصير المسرح الورقى؟ وهل ترى أن الكاتب المسرحى فقد دوره أمام المخرج أو المنتج؟
المسرح الورقى وسيلة لإيصال النص إلى المخرج أو المنتج، فالسرح فى أساسه على الخشبة، والقراءة أمر ثانوى. والمراقبة المباشرة بين الممثل والجمهور يعود فيه البطل من الدول العربية التى عمل بها محترق الوجه، ولا يتعرف عليه أحد نتيجة اشتغال الحروب فى المنطقة. ونص «أحلام الفتى الضائع»، الذى يتعرض بشكل كوميدى للمسغوط، المشوق الذى لا يجد له مكاناً بين الناس، والنصوص الثلاثة ذات بنية حيوية قريبة من بنية السينما.

● أخيراً، ماذا تقول للشباب الذين يدخلون اليوم عالم الكتابة المسرحية؟

النصائح غالباً لا تجدى نفعا، ولكن نصيحتى تتركز فى ضرورة القراءة المستمرة. ثقافتك ستحدد موقفك من الإعراب.

حاوره:

د. عبد الكريم الحجراوي



محلية أو دولية؟

– يوجد شراكات علاقة تتعامل معها فى القطاع، خاصة شركة بتروجت وهى المقاول الرئيسى لقطاع البترول وأيضاً يوجد شركاتان فى مجال الصيانة وتنفيذ المشروعات، شركة صان مصر وشركة بترومت تتعامل معها فى تنفيذ كل أعمال المشروعات الجديدة، أما بالنسبة لأعمال الصيانة نحن نمتلك فريقاً كاملاً مدريا على أعمال الصيانة الخاصة بالشركة، وعندما يكون لدينا فائض فى الوقت نجري صيانة داخل شركات قطاع البترول مثل تغيير بعض الخطوط وعملية التئب على رأسهم رئيس مجلس الإدارة والاجتماع الفورى فى حالات الطوارئ والمعالج الطارئ ومعالجة الآثار الطارئة.

● هل لديهم خطط طوارئ جاهزة للتعامل مع الكوارث؟

لدينا الإدارة العامة للسلامة والصحة المهنية وخطط لكيفية التعامل مع أي حوادث طارئة على مستوى الشركة بالكامل. وأيضاً لجان مشكلة من أكبر قيادات الشركة على رأسهم رئيس مجلس الإدارة والاجتماع الفورى فى حالات الطوارئ والمعالج الطارئ ومعالجة الآثار الطارئة.

● هل هناك إجراءات سلامة متبعة أثناء عملية النقل؟

– النقل لدينا عن طريق خطوط أنابيب البترول وهو يعتبر من آامن وأرخض وسائل النقل لأنها خطوط تحت الأرض وتنقل بكميات كبيرة لأنها محمية وليست معرضة لأي خطر إلا بعض الأخطار البسيطة مثل أن يحدث تعدي علي الخط أو كسر. غير ذلك لايوجد أي خطر مرتب علي النقل .

حوار: أمال عبدالله



خطط مستقبلية لمراجعة مسار الخطوط ومسارات بديلة للابتعاد عن الكتل السكانية

● ماهي رؤية الشركة المستقبلية لتطوير شبكة أنابيب البترول؟
– مراجعة مسار الخطوط لدينا لأنها من مدد كبيرة وتغيير المسارات لكي نتفادي كل المعوقات مثل الطرق والكبارى المجارى المائية ونبتعد عن الكتل السكانية ولو هناك كل سكانية قريبة نعمل مسارات بديلة للخطوط مع فحص الشبكة بالكامل ومراجعتها لضمان أمان مسارات الخطوط وصيانتها.

● كيف تدعم الشركة موظفيها من خلال برامج التدريب والتطوير؟
أي منشأة صناعية لابد لها من التدريب لرفع كفاءة الموظفين، لذلك من أهم أولويات عملنا وجميع القطاعات الفنية والإدارية والخدمية الحرس على تدريب الموظفين كل فى مجاله بأحدث التقنيات والدورات ولدينا مركز تدريب متخصص داخل الشركة نقوم من خلاله بتدريب بعض الزملاء داخل قطاع البترول وفى حالة تقدم فوافرالحرف الفنية لدينا نستعين ببعض المراكز المتخصصة فى التدريب، ونحن بصدد ربط الترتيبات الخاصة بالزملاء، بعدد الدورات التدريبية الذين حصلوا عليها وتم إتجيازها

● هل هناك شركات استراتييجية بين الشركة وشركات اخري

عن التسريب بالخطوط وتطوير وتأهيل مركز المراقبة والتحكم الرئيسية والفرعية فى كافة المناطق

● كيف تضمن الشركة تقليل الأثر البيئي لمعاملياتها ؟

– جميع مشروعاتنا قبل تنفيذها يتم دراستها من شركات متخصصة فى مجال السيفتى مثل شركة بتروسيفت بالأثر البيئي لإنشاء الخط ويتم دراسته على أعلى مستوى دراسة فنية علمية

و يتم تطبيق كل التوصيات التي تنتج عن هذه الدراسة .

● ماهي الإجراءات التي تتخذها الشركة للتعامل مع التسريبات أو الحوادث البيئية ؟

نتعامل مع الحوادث بأسرع الطرق ونطلب عن الآثار الناتجة عن تسرب خطوط الأنابيب ضد التسريب والتحديث وزيادة سرعة ودقة اكتشاف أماكن التعدي على شبكة الخطوط مما يساهم فى تأمين العمليات التشغيلية ودعم سرعة اتخاذ القرار، لاننكر بأنه يحدث تدديات علي الخطوط بالخطأ وتجاوز زيادة مرات المرور علي مسار الخطوط والتواصل مع الجهات المعنية فى الدولة وعمل كل التسيقات اللازمة مع المشروعات القومية الجديدة للتعرف علي مسارات الخطوط لتفادي الحوادث